Узнайте больше о продукции компании GoPro на сайте gopro.com

Компания GoPro стремится обеспечить лучший сервис для своих клиентов. Чтобы связаться со Службой поддержки, посетите сайт **gopro.com/support**.



130-07364-000 РЕД. В

Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 2

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Пульт дистанционного управления Smart Remote

ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ (ДУ) С БОЛЬШИМ РАДИУСОМ ДЕЙСТВИЯ ДЛЯ КАМЕРЫ GOPRO



۶m

Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 1

Чтобы загрузить руководство пользователя на других языках, посетите сайт gopro.com/support.

2

Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 2

/ Основные сведения



Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 3

30.09.2014 23:25:17

/ Закрепление пульта ДУ Smart Remote 3/ Кı ЗАКРЕПЛЕНИЕ ПУЛЬТА ДУ НА РЕМЕШКЕ ш Ремешок с пультом ДУ крепится к запястью, лямкам рюкзака, лыжным пал-3; кам, раме велосипеда и пр. Ш Закрепление пульта ДУ на ремешке IJ ка BŁ ____ Ш IIIar 1 Шаг 2 3; и Пропустите ремешок через Расположите пульт на ремешке, прорезь сзади пульта. как показано на рисунке. Ш Br

Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 4

ЗАКРЕПЛЕНИЕ ПУЛЬТА С ПОМОЩЬЮ КЛЮЧА И КОЛЬЦА

Ключ и кольцо позволяют закрепить пульт на ремне, лямках, ключах от машины, застежках и пр.

Закрепление пульта с помощью ключа и кольца

Шаг 1

IIIar 2

л-

Сдвиньте и удерживайте рычаг замка в направлении стрелки (А), затем вытащите ключ из пульта (В).

елки (А), затем Батем (В).

Закрепите кольцо на ремне, лямке и пр.



Шаг 3 Вставьте ключ в прорезь до щелчка.



/ Начало работы

Пульт ДУ позволяет включать/выключать, начинать/останавливать запись и изменять настройки камеры GoPro. Экран, световые индикаторы, кнопка Включение/Режим (Power/Mode) [@], кнопка Затвор/Выбор (Shutter/ Select) [] и кнопка Настройки/Метки (Settings/Tag)* []] работают так же, как в камере.



Пульт управления Smart Remote водонепроницаем на глубине до 10 м. Однако беспроводное соединение не работает под водой, так что камера и пульт не будут обмениваться данными при подводной съемке.

* Кнопка Настройки/Метки (Settings/Tag) есть только в камере HER04.

> Пр. вь ку.

Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 6

сь п-

r/

эк

-на -не б-

a-



ЗАРЯДКА ПУЛЬТА ДУ SMART REMOTE

Перед первым использованием рекомендуется зарядить пульт Smart Remote в течение часа. Пульт можно использовать с неполной зарядкой. Кроме того, пульт можно использовать во время зарядки.



При зарядке или во включенном состоянии на дисплее пульта отображается уровень заряда аккумулятора.

Примечание. При поиске пультом камеры его аккумулятор разряжается быстрее. Если вы не пользуетесь пультом во время зарядки, выключите его для экономии заряда аккумулятора.

Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 7

Зарядка аккумулятора





Шаг 1



Сдвиньте и удерживайте рычаг замка в направлении стрелки (А), затем извлеките ключ из пульта (В). Вставьте кабель для зарядки в зарядный слот до щелчка.





Шаг З

Подключите другой конец кабеля к компьютеру или другому источнику питания с USB-портом.

Примечание. Убедитесь, что компьютер подключен к сети. Если на дисплее пульта не отображается зарядка аккумулятора, то используйте другой USB-порт. На экране состояния пульта появится значок зарядки. После окончания зарядки появится значок полностью заряженной батареи.

Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 9

ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ ПУЛЬТА

Включение пульта Нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [@].

Выключение пульта и подключенной камеры

Нажмите и удерживайте кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [⁽) в течение двух секунд.

Примечание. Если камера записывает, то выключится только пульт. Камера продолжит запись.

PRO-совет: вы можете выключить пульт и оставить камеру включенной. Например, когда вы хотите переключиться с управления пультом на управление через приложение GoPro App, одновременно нажмите кнопку **Включение/ Режим (Power/Mode)** [@] и кнопку **Настройки/Метки (Settings/Tag)** [\aleph] и удерживайте их в течение двух секунд. **ЭІ** Иі

ЭКРАН СОСТОЯНИЯ ПУЛЬТА

Информация, которая отображается на экране состояния пульта Smart Remote, зависит от того, ко скольким камерам он подключен.



Пульт Smart Remote подключен к одной камере

На экране состояния пульта Smart Remote отображается та же информация, что и на экране состояния камеры GoPro. Доступны те же режимы работы, что и в камере.

Пульт Smart Remote подключен к нескольким камерам

На дисплее пульта отображается количество подключенных камер, режим записи и уровень заряда аккумулятора пульта.

11

ρ_

·П-

a-

4e e/

и

При подключении пульта к нескольким камерам доступны следующие режимы работы:

default Modes	Запуск камеры в режиме по умол- чанию (Default Startup Modes)	Устанавливает для всех камер режим работы по умолчанию, заданный в настройках камеры.
	Видео (Video)	Устанавливает для всех камер режим работы «Видео» (Video).
	Фото (Photo)	Устанавливает для всех камер режим работы «Фото» (Photo).
Ð	Серийная съемка (Burst)	Устанавливает для всех камер режим работы «Серийная съемка» (Burst).
T	Интервальная съемка (Time Lapse)	Устанавливает для всех камер режим работы «Интерваль- ная съемка» (Time Lapse).

ОБНОВЛЕНИЕ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ ПУЛЬТА ДУ SMART REMOTE При наличии обновлений для пульта оповещения приходят автоматически при подключении пульта к камере. Для установки обновлений следуйте инструкциям на дисплее.

12

Д

да ви да пу Ра ра

/ Сопряжение пульта и камеры GoPro

Для сопряжения пульта управления Smart Remote с камерой GoPro она должна поддерживать беспроводное соединение. При нормальных условиях управление камерой с помощью пульта осуществляется на расстоянии до 180 м. Вы можете управлять максимально 50 камерами GoPro с помощью пульта. Камера одновременно может распознавать только один пульт.

Расстояние, на котором вы можете управлять камерой с помощью пульта, различается в каждом случае и зависит от условий местности, погоды, помех и электромагнитного излучения.

13

ıe

-ки н

Сопряжение пульта ДУ и камеры HERO4

- 1. Выключите камеру и пульт.
- 2. На камере выполните следующие действия:
 - нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [@] для включения камеры;
 - b. нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [[®]], чтобы перейти к режиму Настройка (Setup), а затем кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [[®]], чтобы выбрать его;
 - с. нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [@], чтобы перейти к режиму «Беспроводное соединение» (Wireless), а затем кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [0], чтобы выбрать его;
 - d. нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [[®]], чтобы перейти к WiFi RC (или к RC & App), а затем кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [[®]], чтобы выбрать его. Если камера еще ни разу не была сопряжена с пультом ДУ или приложением GoPro App, сопряжение начнется автоматически. В ином случае перейдите к «Новый» (New) или «Новый пульт ДУ» (New RC) и выберите его для начала сопряжения.

14

PF

ки

	5. Ha	пульте выполните следующие деиствия:			
e-	a.	включите пульт, если пульт еще ни разу не был сопряжен с камерой, сопряжение начнется автоматически; в ином случае нажмите и удер- живайте кнопку Настройки/Метки (Settings/Tag) в течение четырех секунд для начала сопряжения; при успешном сопряжении устройств на экранах пульта и камеры появится отмеченный флажок [[]];			
е- ор	b.	чтобы подключить другие камеры, нажмите кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [③], чтобы выбрать Да (Yes), и затем повторите про- цесс сопряжения;			
е- ку й-	C.	после завершения нажмите кнопку Включение/Режим (Power/ Mode) [@], чтобы перейти к Нет (No), а затем кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [] Ля выбора.			
ч г/ О- Ч- 1И	PR0-совет: после сопряжения камеры HER04 вы можете нажать кнопку Hacтройки/Meт- ки (Settings/Tag) [%] на камере и удерживать ее в течение двух секунд для включения беспроводного управления при выключенной камере. Это поможет увеличить время ра- боты аккумулятора камеры, а также используется при управлении камерой HER04 с по- мощью пульта или приложения GoPro App. Начкиите кнопку Hacrpoйки/Meтки (Settings/ Tag) [%], чтобы открыть список опций беспроводного управления («Пульт» (RC), «Прило-				
	жение»	(App), «Сеть» (Network)), которые вы недавно использовали.	15		

Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 15

Сопряжение пульта ДУ и камеры HERO3+ или HERO3

- 1. Выключить камеру и пульт.
- 2. На камере выполните следующие действия:
 - нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [^(©)] для включения камеры;
 - b. дважды нажмите кнопку Wi-Fi вкл./выкл. (Wi-Fi On/Off) (\$), чтобы включить беспроводное управление и перейти в меню;
 - с. нажмите кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [•], чтобы открыть меню беспроводного соединения [?];
 - d. нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [[®]], чтобы перейти к приложению «Пульт ДУ по Wi-Fi» (Wi-Fi RC), а затем кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [[®]], чтобы выбрать его;
 - нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [@], чтобы перейти к «Новый» (New), а затем кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [
], чтобы выбрать его. Во время поиска появится значок: [=

), чтобы выбрать его. Во время поиска появится значок:

16

3.

3. На пульте выполните следующие действия:

	а.	включите пульт; если пульт еще ни разу не был сопряжен с камерой,
		сопряжение начнется автоматически, иначе нажмите и удерживайте
e-		кнопку Настройки/Метки (Settings/Tag) в течение четырех секунд для начала сопряжения; при успешном сопряжении устройств на
ЭЫ		экранах пульта и камеры появится отмеченный флажок [🗹];
Ть	b.	чтобы подключить другие камеры, нажмите кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [O], чтобы выбрать Да (Yes), и затем повторите про-
•		цесс сопряжения;
e-	C.	после завершения нажмите кнопку Включение/Режим (Power/
ку		Mode) [@], чтобы перейти к Нет (No), а затем кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [] для выбора.
e-		
)[

Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 17

П(3. 4.

/ Подключение пульта и камеры GoPro

После сопряжения камеры и пульта для подключения выполните следующие действия. После этого камера будет подключаться к тому пульту, с которым она работала в последний раз.

Подключение пульта ДУ к камере HERO4

- 1. Включите камеру и пульт.
- 2. На камере выполните следующие действия:
 - нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [] для перехода к режиму Настройки (Setup), а затем кнопку Затвор/Выбор (Shutter/ Select) []
 - b. нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [@], чтобы перейти к режиму «Беспроводное управление» (Wireless), а затем кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [0], чтобы выбрать его;
 - с. нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [@], чтобы перейти к «Пульт ДУ по Wi-Fi» (Wi-Fi RC) или к «Управление с помощью пульта и приложения» (PC & App), а затем кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [@], чтобы выбрать его;

1e IM	d. нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [Ø], чтобы пере- йти к «Следующий» (Existing), а затем кнопку Затвор/Выбор (Shutter/ Select) [O], чтобы выбрать его.
	Подключение пульта ДУ к камере HERO3+ или HERO3
	3. Включите камеру и пульт.
1а • г/ ку	 4. На камере выполните следующие действия: а. дважды нажмите кнопку Беспроводное управление (Wireless) [\$, чтобы включить его и открыть настройки; b. нажмите кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [\$]; с. нажмите кнопку Вилючение/Режим (Power/Mode) [\$]; ти к режиму «Пульт ДУ по Wi-Fi» (Wi-Fi RC), а затем кнопку Затвор/ Выбор (Shutter/Select) [\$]
е- жо)р	 нажмите кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [O], чтобы выбрать «Текущий» (Current).

Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 19

/ Съемка видео и фото

Снимайте фото и видео на одну или несколько камер с помощью пульта ДУ.

Начало/окончание записи

Нажмите кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [O].

PRO-совет: при подключении пульта к камере HERO4 вы можете ставить метки HiLight Tags к снятому видео. Отмечайте особые моменты метками HiLight Tags, чтобы быстро и просто найти их во время воспроизведения, публикации и редактирования. Во время записи нажмите кнопку **Настройки/Метки** (Setting/Tag) [%] на пульте и добавьте метку HiLight Tag.

20

П) Д)

П

ст

При управлении камерой HERO4 с помощью пульта ДУ недоступны следующие режимы:

- Быстрая съемка (QuikCapture)
- Непрерывная съемка (Continuous photo) с нескольких камер
- Ручное фото при записи с нескольких камер

При управлении камерой HERO3+ or HERO3 с помощью пульта ДУ недоступны следующие режимы:

- Режим съемки одной кнопкой (One Button)
- Непрерывная съемка (Continuous photo)
- Ручное фото при записи с нескольких камер
- Кнопка Настройки/Метки (Settings/Tag) [%] на пульте управления (для добавления меток HiLight Tag или перехода в меню Настройки (Settings))

Tht

a-

ĸи

/	Изменение настроек камеры	
С П	помощью пульта ДУ Smart Remote вы можете изменять настройки камеры, ока камера не работает в режиме съемки.	6.
Пр m	зимечание. Чтобы изменить настройки камеры, пульт должен быть подключен олько к одной камере.	И : 1.
И	зменение настроек камеры HERO4	2.
1.	Включите и подключите камеру и пульт.	2
2.	На пульте нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [@] и	э.
	перейдите к тому режиму, настройки которого собираетесь изменить.	1.
3.	Чтобы открыть меню настроек для выбранного режима, нажмите кнопку	4.
	Настройки/Метки (Settings/Tag) [🎇].	5
4.	Для перемещения между настройками используйте кнопку Включение/	J.
	Режим (Power/Mode) [@].	6.
5. 22	Для перемещения между опциями в настройке используйте кнопку За- твор/Выбор (Shutter/Select) [O]. Чтобы выбрать опцию, оставьте ее под- свеченной при переходе на другой экран.	

Ы,	6. Для перехода на предыдущий экран или выхода из меню настроек нажмите кнопку Настройки/Метки (Settings/Tag) [3].
ен	Изменение настроек камеры HERO3+ и HERO3 1. Включите и подключите камеру и пульт. 2. Нажмите кнопку Включение/Режим (Power/Mode) [@], чтобы перейти к Настройки (Settings).
	3. Нажмите кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [〇], чтобы выбрать режим Настройки (Settings).
ку	 Для перемещения между настройками используйте кнопку Включение/ Режим (Power/Mode) [@].
e/	5. Нажмите кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [O], чтобы выбрать опцию. 6. Чтобы выйти из меню настроек, нажмите кнопку Включение/Режим
а- ц-	(Power/моае) [@], чтобы переити к бЫХОД (EXII), а затем нажмите кнопку Затвор/Выбор (Shutter/Select) [O] для выбора.

/ Техника безопасности

внимание 0 Несоблюдение техники безопасности может привести к пожару, поражению П электрическим током или другим травмам или повреждению пульта Smart то Remote или другого имущества. еı пι ИСПОЛЬЗОВАНИЕ BC Пульт Smart Remote содержит чувствительные элементы. Запрешено бро-СТ сать, разбирать, открывать, продавливать, сгибать, деформировать, прокалыиг вать, резать, нагревать в микроволновой печи, красить пульт или вставлять в него посторонние предметы. Запрешается использовать пульт Smart Remote. N если он был поврежден, например треснул, был проколот или поврежден He водой. MF то **ВЛАГОНЕПРОНИЦАЕМОСТЬ** пс

Не погружайте пульт Smart Remote на глубину более 10 м. Повреждения пульта Smart Remote жидкостями не входят в перечень гарантийного обслуживания.

ОЧИСТКА ДИСПЛЕЯ ПУЛЬТА SMART REMOTE

- При попадании на дисплей пульта Smart Remote загрязняющих веществ, коит торые могут вызвать его помутнение (чернила, красители, косметика, грязь еда, масло или лосьон), немедленно очистите его. Для очистки дисплея используйте мягкую, слегка влажную неворсистую ткань. Избегайте попадания воды в отверстия. Для очистки дисплея запрещено использовать стеклоочистители, бытовые чистящие средства, аэрозоли, растворители, спирт, аммиак , в или абразивные материалы.
- е, ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СОЕДИНИТЕЛЕЙ И ПОРТОВ
- Н Не следует с силой вставлять соединитель в порт. Убедитесь, что ничего не мешает подключению. Если соединитель не вставляется в порт без усилий, то, возможно, они несовместимы. Убедитесь, что соединитель совместим с портом и что вы правильно их расположили.

H-

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ С ДРУГИМИ ЭЛЕКТРОННЫМИ УСТРОЙСТВАМИ

При использовании цифровых радиопередатчиков (лавинный маяк) необходимо сверяться с руководством пользователя относительно использования камер GoPro и других электронных или GPS-устройств, чтобы снизить возможные помехи при включении поискового режима.

ТЕМПЕРАТУРА

Очень высокие или низкие температуры могут временно уменьшить время работы аккумулятора или повлиять на работу пульта Smart Remote. Избегайте значительных перепадов температуры и влажности, так как внутри или снаружи пульта может образоваться конденсат. Во время использования или зарядки пульт Smart Remote может нагреваться. Внешняя поверхность пульта служит охлаждающей поверхностью, через которую тепло передается в более холодную окружающую среду.

26

Smart_Remote_UG_RU_REVB.indd 26

30.09.2014 23:25:21

П

ПĽ

пс

/ Нормативная информация

Полный перечень сертификатов представлен в документе «Руководство по продукту и безопасности» (Product + Safety Information Guide), включенном в поставку камеры.

CE

4Я

0-

1Я

3-

e-

٦И

٦И

ьв